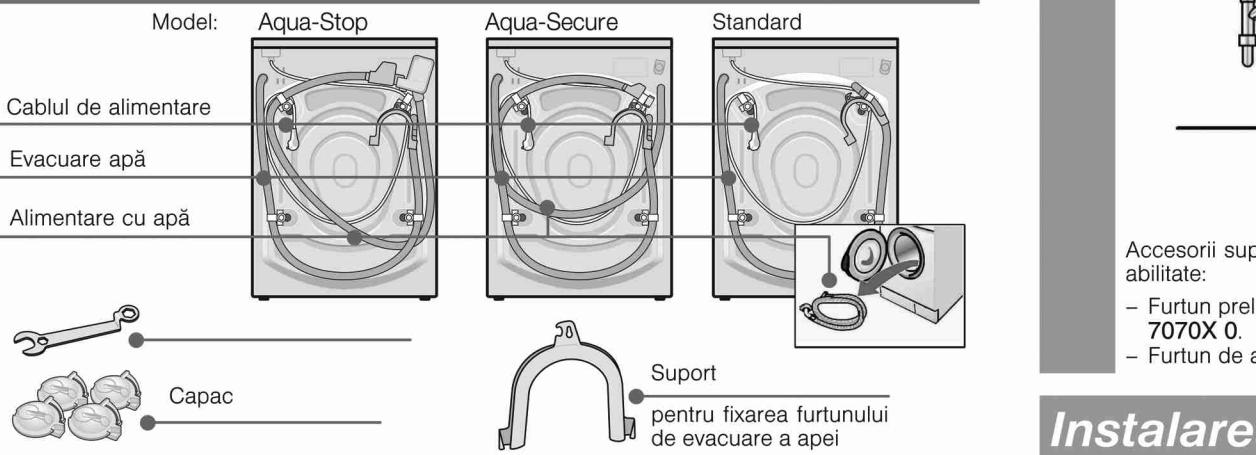


! Indicații de siguranță

- Mașina de spălat este foarte grea - Atenție la ridicare.
- Furtunurile înghețate pot crăpa sau se pot rupe. Nu depozitați mașina de spălat rufe în spații deschise sau supuse riscului de îngheț.
- Mașina de spălat se poate deteriora. Nu se va ridică apucându-se părțile ieșite în afară (de ex. hubloul).
- Suplimentar față de aceste indicații, pot fi valabile și indicațiile speciale ale furnizorului de apă sau energie electrică.
- Dacă aveți nelămuriri, pentru racordare apelați la serviciile personalului autorizat.
- Furtunurile și cablurile trebuie dispuse astfel încât să se evite pericolul de impiedicare.

Piese livrate

în funcție de model



În funcție de racord mai poate fi necesar

- 1 briță de furtun Ø 24–40 mm (din comerțul de specialitate) pentru racordarea sifonului
- Scule utile**
 - Poloboc pentru poziționarea mașinii la nivel
 - Cheie pentru șuruburi cu SW13: pentru desfacerea siguranțelor de transport → pagina 3 și SW17: pentru alinierea picioarelor mașinii → pagina 5.

Suprafața de instalare



- Stabilitatea este importantă pentru ca mașina să nu se deplaseze!
- Suprafața de amplasare trebuie să fie fixă și plană.
- Nu sunt indicate pardoselile moi.

În cazul amplasării pe un soclu

- Picioarele mașinii se vor fixa cu eclise
- Număr de comandă WMZ 2200, WX 9756, CZ110600, Z 7080X 0.

În cazul amplasării pe o podea din grinzi de lemn

- Se așează mașina de spălat într-un colț, dacă este posibil.
- Fixați cu șuruburi o scândură de lemn rezistentă la apă (grosimea min cca. 30 mm) pe podea.
- Picioarele mașinii se vor fixa cu eclise (* Număr de comandă vezi mai sus).

La amplasarea pe un podest cu sertar*

* NR. comandă WMZ20450, WZ20450

Lungimile furtunurilor și ale cablurilor

în funcție de model



Racordare pe stânga



sau



Racordare pe dreapta



1



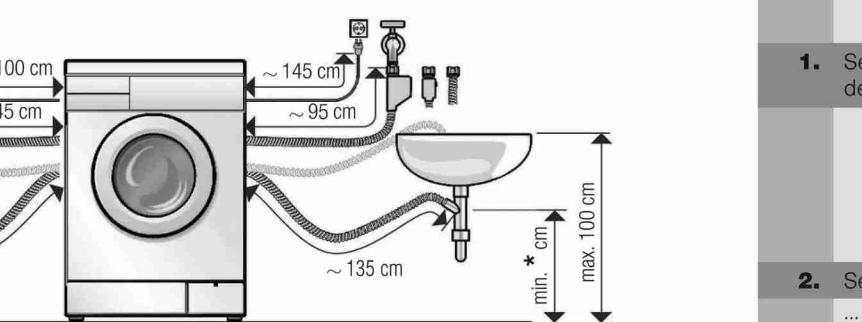
2



3



4



Standard, Aqua - Secure: min. 60 cm - max. 100 cm
Aqua - Stop: 0 - 100 cm

Accesorii suplimentare – se pot procura din comerțul de specialitate sau unitățile service abilitate:

- Furtun prelungitor Aqua-Stop (cca. 2,50 m), Nr. comandă WMZ 2380, WZ 10130, CZ11350, Z 7070X 0.
- Furtun de alimentare mai lung (cca. 2,20 m), pentru modelul Standard.

Instalarea sub blat de lucru și montajul



Instalarea/montarea mașinii sub blatul de lucru trebuie efectuată înainte de racordarea mașinii la rețeaua electrică.



Montarea mașinii între 2 corpuri de mobilier

(Instalarea/montarea mașinii sub blat de lucru)

- Este necesară o nișă cu lățimea de 60 cm.
- Mașina de spălat se va amplasa numai sub un blat de lucru continuu, care este fixat cu șuruburi de corpuri vecine.

În cazul montării sub blat de lucru

- Este necesară o nișă cu lățimea de 60 cm.
- În locul capacului de acoperire a aparatelor se va monta o mască de protecție * se va monta de către un specialist (* Nr. comandă WMZ 2420, WZ 10190).

În cazul amplasării pe un podest cu sertar*

- Se așează mașina de spălat într-un colț, dacă este posibil.
- Fixați cu șuruburi o scândură de lemn rezistentă la apă (grosimea min cca. 30 mm) pe podea.
- Picioarele mașinii se vor fixa cu eclise (* Număr de comandă vezi mai sus).

La amplasarea pe un podest cu sertar*

* NR. comandă WMZ20450, WZ20450

Îndepărțarea siguranțelor de transport



- Înainte de prima întrebunțare se îndepărtează neapărat siguranțele de transport și se păstrează pentru un eventual transport ulterior.
- Se păstrează șuruburile, șaiba și bucșa înșurubate.



Racordarea la apă



- Pericol de electrocutare! Dispozitivul de siguranță Aqua-Stop nu se va introduce în apă (conține un ventil electric).
- În vederea evitării surgerilor de apă și a pagubelor cauzate de acestea, respectați obligatoriu indicațiile prezentului capitol!
- Atenție: Mașina de spălat va funcționa numai cu apă potabilă rece.
- Nu racordați mașina la bateria de amestec a unei surse de apă caldă nepresurate.
- Dacă aveți nelămuriri, pentru racordare apelați la serviciile personalului autorizat.

Alimentare cu apă

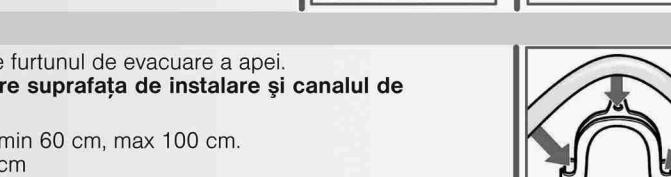
Furtunul de alimentare cu apă nu se va:

- îndoia, presa, modifica sau tăia (rezistența mecanică nu mai este garantată).

Presiunea optimă a apei în rețeaua de alimentare cu apă: 100–1000 kPa (1–10 bar)

- Când robinetul de apă este deschis la maximum, debitul de apă trebuie să fie de cel puțin 8 l/min.
- În cazul unei presiuni mai mari a apei se montează un ventil de reducere a presiunii.

Model: Aqua-Stop
Aqua-Secure
Standard



Evacuare apă

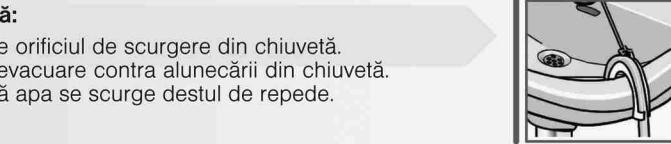
Nu obturați și nu trageți de furtunul de evacuare a apiei.

Diferența de înălțime între suprafața de instalare și canalul de evacuare:

- Aqu-secure, standard: min 60 cm, max 100 cm.
- Aquastop: 0 - max. 100 cm

Surgerea într-o chiuvetă:

După ce nu trebuie să astupeți orificiul de scurgere din chiuvetă. Se va asigura furtunul de evacuare contra alunecării din chiuvetă. La evacuare verificați, dacă apa se scurge destul de repede.

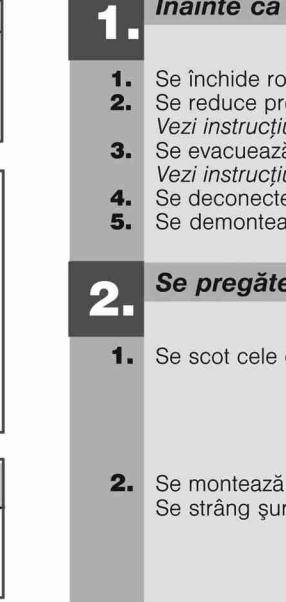


Ajustarea mașinii la nivel

! Zgomotele puternice, vibrațiile și «deplasarea» pot fi urmări ale unei așezări incorecte!

Așezarea mașinii de spălat se va ajusta cu ajutorul unui poloboc

1. Se slăbește contrapiulița cu cheia în sensul acelor de ceasornic.
2. Se modifică înălțimea prin rotirea piciorului mașinii.
Toate cele patru picioare ale mașinii trebuie să stea fixe pe podea. Mașina de spălat nu trebuie să se clătine!
Se verifică așezarea mașinii de spălat cu un poloboc, eventual se corectează.
3. Se strânge contrapiulița către carcasa.
– În acest timp se ține piciorul fix și nu se modifică în înălțime.
Contrațiile tuturor celor patru picioare ale mașinii trebuie bine însurubate spre carcasa!



! Raccordul electric

Mașina de spălat rufe se va conecta doar la rețeaua de curent alternativ, prin intermediul unei prize cu împământare corect instalată, conform normelor în vigoare.

Tensiunea rețelei trebuie să corespundă indicației de tensiune de pe mașina de spălat (plăcuța aparatului).

Valoarile de conectare precum și siguranțele necesare sunt indicate pe plăcuța aparatului.

Asigurați-vă, că:

- Ștecherul și priza se potrivesc.
- Diametrul cablului din rețea este suficient de mare,
- Împământarea a fost efectuată conform normelor în vigoare.

Schimbarea cablului de alimentare cu energie (dacă este necesar) se face numai de către un electrician specialist.

Cabul de alimentare de schimb poate fi procurat de la unitățile service.

Nu se vor folosi prize multiple, cuple electrice și cabluri prelungitoare.

Dacă utilizați o priză cu protecție contra curentilor excedențiali, aceasta trebuie să fie marcată cu simbolul:

Numai acest semn garantează respectarea normelor legale în vigoare.

Nu se va introduce ștecherul de rețea/nu se va scoate din priză cu mâinile ude.

Nu scoateți niciodată ștecherul din priză trăgându-l de cablu.

Producător (vezi Instrucțiunile de utilizare)

1007/9000 236 255

Transportul mașinii de spălat

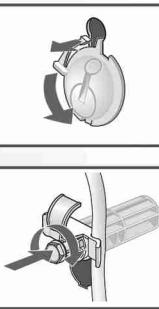
Înainte ca mașina de spălat să fie transportată:

1. Se închide robinetul cu apă.
2. Se reduce presiunea apei în furtunul de alimentare.
Vezi *Instrucțiunile de utilizare, pagina 9*; sita din sistemul de alimentare cu apă.
3. Se evacuează restul de apă reziduală.
Vezi *Instrucțiunile de utilizare, pagina 9*; pompa de evacuare.
4. Se deconectază mașina de spălat de la rețeaua de curent.
5. Se demontează furtunurile.



Se pregătesc siguranțele de transport și se montează:

1. Se scoad cele două capace inferioare.
2. Se montează siguranțele de transport.
Se strâng șuruburile.



! Păstrați neapărat siguranțele de transport pentru un transport ulterior -> Pagina 3.

i Introduceți ca. 1 litru de apă în compartimentul II al sertarului pentru detergenți. Selectați programul **Evacuare**.

Date tehnice

Dimensiuni (lățime x adâncime x înălțime)	60 x 59 x 84,7 cm
Greutate	69 - 83 kg în funcție de model
Raccordarea la rețea electrică	220-240 V, 50 Hz 10A 2000-2300 W
Presiunea apei	100-1000 kPa (1-10 bar)
Programe de verificare conform	IEC 60 456

Service

! Înainte de a solicita intervenția unității service abilitate, verificați, dacă puteți remedia defecțiunea pe baza îndrumarului de depanare. Vezi *Instrucțiunile de utilizare pagina 10* «Îndrumar de depanare a defectiunilor mici ...».

Dacă se constată că defecțiunile mici pot fi remediate cu ajutorul îndrumarului de mai sus, clientul va suporta cheltuielile pentru intervenția specialistului.

Adresa unității service cea mai apropiată de dvs. o găsiți în lista anexată sau în certificatul de garanție. Indicați unității service numărul de produs (E-Nr.) și numărul de fabricație (FD) al aparatului.

E-Nr. _____ FD _____

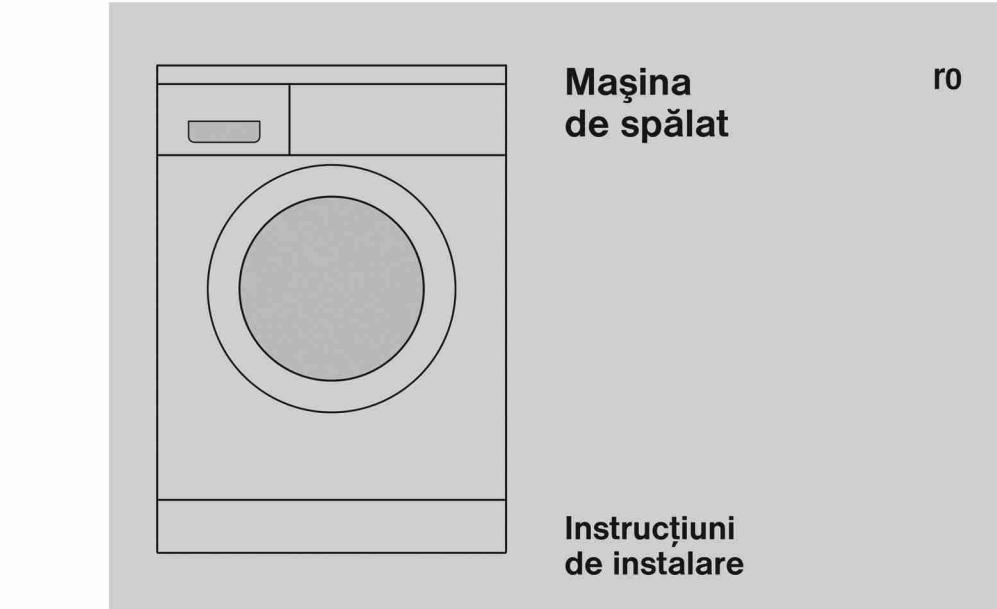
Număr de produs Număr de fabricație

Vă rugăm să ajutați prin indicarea numărului de produs și a numărului de fabricație pentru a se evita drumuri inutile. Economisați costuri suplimentare legate de acestea.

Aqua-Stop

Numai pentru aparatele cu sistem Aqua-Stop
Suplimentar față de drepturile de garanție din contractul de cumpărare față de vânzător și suplimentar față de garanția noastră de aparat, noi facem înlocuirea în următoarele condiții:

1. Dacă dintr-o greșală a sistemului nostru Aqua-Stop se produce o pagubă de apă, noi despăguim pe utilizatorii particulari.
2. Garanția de răspundere este valabilă pe totă durata de viață a aparatului.
3. Premisa a dreptului de garanție este ca aparatul cu Aqua-Stop să fie instalat și raccordat corespunzător instrucțiunii noastre; ea include și prelungirea Aqua-Stop (accesoriu original). Garanția noastră nu se extinde și asupra conductelor de alimentare defecte sau a armăturilor până la raccordul Aqua-Stop la robinetul de apă.
4. Aparatele cu sistem Aqua-Stop nu trebuie în principiu supravegheată în timpul funcționării sau să le asigurați după aceea prin închiderea robinetului de apă. Totuși în cazul unei absențe mai lungi de acasă, de ex. în timpul unui concediu de mai multe săptămâni, trebuie închis robinetul de apă.



Cuprins

Pagina

Indicații de siguranță	1
Piese livrate	1
Suprafața de instalare	1
Lungimele furtunurilor și ale cablurilor	2
Instalarea sub blat de lucru și montajul	2
Îndepărtarea siguranțelor de transport	3
Raccordarea la apă	4
Ajustarea mașinii la nivel	5
Raccordul electric	5
Transportul mașinii de spălat	6
Date tehnice	6
Service	7
Aqua-Stop	7

! Mașina de spălat se va pune în funcționare abia după citirea acestor instrucțiuni! Vă rugăm să păstrați instrucțiunile de utilizare într-un loc sigur. Dacă înstrăiniți aparatul altor persoane, vă rugăm să îi predăți și aceste instrucțiuni de utilizare.